

EG-Baumusterprüfbescheinigung

EC type examination certificate

CE-0085BM0332

Produkt-Identnummer
product identification no.

Anwendungsbereich <i>field of application</i>	EG-Gasgeräte-richtlinie (90/396/EEG) <i>EC Gas Appliances Directive (90/396/EEC)</i>
Zertifikatinhaber <i>owner of certificate</i>	Karl Dungs GmbH & Co. KG Siemensstr. 6-10, D-73660 Urbach
Vertreiber <i>distributor</i>	Karl Dungs GmbH & Co. KG Siemensstr. 6-10, D-73660 Urbach
Produktart <i>product category</i>	Ausrüstungsteile für Gas- und Druckgeräte: Absperrventil, automatisch (4128)
Produktbezeichnung <i>product description</i>	Automatisches Absperrventil, spannungslos geschlossen
Modell <i>model</i>	SV ...
Bestimmungsländer <i>countries of destination</i>	AT, BE, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IS, IT, LU, NL, NO, PT, SE
Prüfberichte <i>test reports</i>	Baumusterprüfung: V-A 1024-03/05 vom 07.10.2005 (TSG)
Prüfgrundlagen <i>basis of type examination</i>	EU/90/396/EEG (29.06.1990) DIN EN 161 (01.06.2002) DIN EN 13611 (01.12.2000)
Aktenzeichen <i>file number</i>	05-0618-GEA

17.11.2005 Rie A-1/2

Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle
date, issued by, sheet, head of certification body

DVGW-Zertifizierungsstelle - von der Deutschen Bundesregierung benannte und von der Europäischen Kommission offiziell registrierte Stelle für die Konformitätsbewertung von Gasgeräten

DVGW Certification Body - notified by the government of the Federal Republic of Germany and officially registered by the European Commission for conformity assessment of gas appliances



ZLS-ZE-349/03

DVGW Deutsche Vereinigung
des Gas- und Wasserfaches e.V.
Technisch-wissenschaftlicher
Verein

Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Straße 1-3
53123 Bonn

Telefon: +49 (228) 91 88 807
Telefax: +49 (228) 91 88 993

Elektrische Daten: 230 V AC, 50-60 Hz, IP65
electrical data

Gasart <i>gas category</i>	Bemerkung <i>remarks</i>
Brenngase der 1., 2. und 3. Gasfamilie	

Typ <i>type</i>	Technische Daten <i>technical data</i>	Bemerkungen <i>remarks</i>
SV...505	Nennweite: DN 15 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	
SV...507	Nennweite: DN 20 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	
SV...510	Nennweite: DN 25 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	
SV...512	Nennweite: DN 32 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	
SV...515; SV...515 BG 3	Nennweite: DN 40 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	
SV...520	Nennweite: DN 50 Ventilgruppe: 2 Ventilklasse: A max. Betriebsdruck: 500 mbar	

Ausführungsvariante <i>type variation</i>	Erläuterungen <i>explanations</i>
SV...	schnell öffnend und schnell schließend
SV-D...	schnell öffnend und schnell schließend, mit manueller Begrenzung der durchfließenden Gasmenge durch Mengeneinstellung
SV-DLE...	langsam öffnend und schnell schließend, mit einstellbarem Schnellhub und manueller Begrenzung der durchfließenden Gasmenge durch Mengeneinstellung

Verwendungshinweise / Bemerkungen *hints of utilization / remarks*

Zul. Umgebungstemperaturbereich: -15...+60 °C oder 0...+60 °C (dichtungswerkstoffabhängig)
 Antrieb: elektromagnetisch
 Einbaulage: Magnet senkrecht nach oben bis waagrecht
 Anschlussart: beiderseitig Innengewinde Rp 1/2...Rp 2 nach DIN 2999-1



Mitglied von



Industrie Service

ZERTIFIKAT Certificate

EG-Baumusterprüfung (Modul B) nach Richtlinie 97/23/EG
EC Type-examination (Module B) according to Directive 97/23/EC

Zertifikat-Nr.: Z-IS-TAF-MUC-13-07-112765-001
Certificate No.:

**Name und Anschrift
des Herstellers:** Karl Dungs GmbH & Co. KG
Name and Postal Address of Manufacturer: Siemensstraße 6 - 10
D - 73660 Urbach

**Hiermit wird bescheinigt, daß das unten genannte EG-Baumuster die
Anforderungen der Richtlinie 97/23/EG erfüllt.**
We herewith certify that the type mentioned below meets the requirements of the Directive 97/23/EC.

Produktart <i>product category</i>	Automatisches Absperrventil für Gasbrenner und Gasgeräte als Ausrüstungsteil mit Sicherheitsfunktion
Typ, Ausführung <i>type, model</i>	SV, Ausführungen siehe Seite 2
Prüfgrundlage <i>basis of examination</i>	DIN EN 161:2013-04, DIN EN 13611:2011-12 Grundlegende Sicherheitsanforderungen gemäß Anhang I
Prüfbericht Nr. <i>test report no.</i>	V-A 1025-04/13 vom 2013-07-19
Fertigungsstätte <i>manufacturing plant</i>	Karl Dungs GmbH & Co.KG, D - 73660 Urbach
Gültig bis: <i>valid until</i>	2023-07-18

(Ort, Datum)
München, 2013-07-19

Ersatz für Zertifikat Nr.
BAF-MUC 01 09 112765 001
Bitte beachten Sie die umseitigen Hinweise.
Please note the remarks on the second page.

**TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Zertifizierungsstelle
für Druckgeräte**

Benannte Stelle, Kennnummer 0036
Notified Body, No. 0036

TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Feuerungs- und Wärmetechnik
Ridlerstraße 65
80339 München
Tel.: + 49 89 51 90 - 10 27
Fax: + 49 89 51 90 - 33 07
E-Mail: feuerung@tuev-sued.de
www.tuev-sued.de/is

Mitglied der
CONFÉDÉRATION EUROPÉEN
CEOC
D'ORGANISMES DE CONTROLE



Das Zertifikat gilt für folgende Ausführungen:

Ausführungen	Funktion	Umgebungstemperaturbereich	
		Standard-Ausführung	Flüssiggas-Ausführung
SV 505, SV 507, SV 510, SV 512, SV 515, SV 515 BG3, SV 520	schnell öffnend, schnell schließend		
SV-D 505, SV-D 507, SV-D 510, SV-D 512, SV-D 515, SV-D 515 BG3, SV-D 520	schnell öffnend, schnell schließend, mit manueller Begrenzung der durchflie- ßenden Gasmenge durch Mengeneinstellung	-15°C bis +60°C	0°C bis +60°C
SV-DLE 505, SV-DLE 507, SV-DLE 510, SV-DLE 512, SV-DLE 515, SV-DLE 515 BG3, SV-DLE 520	langsam öffnend (Herstel- lerangabe: ca. 20 s), schnell schließend, mit einstellbarem Schnellhub und manueller Begrenzung der durchfließenden Gas- menge durch Mengenein- stellung		

Das Gefährdungsrisiko bei externem Brand sowie bei Belastungen durch Verkehr, Wind und Erdbeben ist abhängig von der Einbausituation und dem Aufstellungsort der automatischen Absperrventile gegebenenfalls gesondert zu beurteilen.

